

SUPER
www.super-tyrkoilky.cz

V AKCI
MINI ATV 110 ccm
Automat + zpátečka
PRODEJNA DĚČÍN
14 900,-
www.super-tyrkoilky.cz

Zahájení sezony osobní lodní dopravy

Na prvního máje slavnostně zahájí sezonu
osobní lodní doprava (strana 2)



Jak se krmí krajta?

Krmení v Rajských
ostrovech (strana 2)

Jaromír Nohavica zazpívá i v kině

Vedení divadla přišlo s originálním
řešením velkého zájmu diváků (strana 5)

Miroslav Rajniš - Děčínská Grafická Tiskárna
Svatopluka Cech 131, 405 02 Děčín 17- Jabloň
Tel: 608 914 991, 777 914 991
www.tiskrajnis.cz

KNIŽNÍ VAZBA • POTISK TEXTILU
LEPENÁ REKLAMA • TISK
Cenami i kvalitou budete jistě příjemně překvapeni.



INFORMAČNÍ TÝDENÍK PRO OBČANY STATUTÁRNÍHO MĚSTA DĚČÍN

Město DĚČÍN

ZPRAVODAJ

náklad 25.000 ks • do všech domácností ZDARMA • ročník 8 • číslo 15/2010 • 17. dubna 2010

Bezplatná
informační linka
Magistrátu města
Děčín
800 100 730

Oficiální výzkum: Zpravodaj čte většina obyvatel města

Děčín - Magistrát v rámci rozsáhlého průzkumu názorů obyvatel na sociální služby nechal oficiálně prověřit i čtenost zpravodaje. Výsledky předčily veškerá očekávání. Zpravodaj města Děčína čte více než 80% obyvatel Děčína. Stává se tak zřejmě nejsledovanějším médiem ve městě.

Zpravodaj vychází sedmým rokem a přestože ho vydává magistrát, jeho představitelé do obsahu nezasahují.

„Nové vydání zpravodaje vidím poprvé stejně jako všichni obyvatelé města v okamžiku, kdy ho o víkendu dostanu do schránky. Vždy si ho rád přečtu a jsem přesvědčen, že tým, který ho připravuje, odvádí dobrou práci,“ říká primátor Vladislav Raška.

Zpravodaj města Děčín bývá pravidelně oceňován i odborníky a je dáván za vzor ostatním městům při speciálních školeních o vydávání radničních novin. Hlavní snahou je přinést lidem co nejvíce potřebných informací a také názorovou vyváženost.

„Pokud se objeví kauza s protichůdnými názory, dáváme prostor rovnoměrně oběma stranám. Věřím, že to je důvod, proč si nás lidé oblíbili. Nevnučujeme jim názor. Ten si mohou udělat sami na základě nabízených informací,“ vysvětluje zásady tisková mluvčí Romana Silvarová.

Průzkum veřejného mínění se konal na sklonku loňského roku. Byl součástí projektu komunitního plánování sociálních služeb. Odborná firma se ptala obyvatel nejen na spokojenost s kvalitou služeb, ale také právě na zpravodaj.

„Je používán jako hlavní cesta k informování obyvatel o novinkách v oblasti sociálních služeb. Proto jsme chtěli vědět, jak moc je čtený a zda volíme správnou cestu,“ říká Dagmar Vávrová, manažerka procesu komunitního plánování v Děčíně.

Na otázky tazatelů odpovídalo 234 lidí, kteří vytvořili takzvaný kvótní vzorek. Tato metoda je běžně používaná v naší republice k průzkumům veřejného mínění. Vzorek přesně odpovídá rozložení obyvatel města.

„Mezi respondenty, kteří vyplní dotazník či se kterými bude proveden rozhovor, je stejný podíl např. vysokoškolsky vzdělaných mužů bydlících v centru, jako jich je mezi všemi obyvateli města. Výsledky, které jsou takto získány, odráží s určitou přesností skutečné rozložení. Pro náš výzkum jsme zvolili znaky věk a pohlaví a podle dat získaných z Českého statistického úřadu jsme sestavili potřebnou strukturu vzorku. Kvótní výběr je standardně používán při výzkumech veřejného mínění. Naprostá většina výzkumu prezentovaných v médiích o názorech obyvatel ČR využívá právě této techniky,“ píše se ve výsledné zprávě.

Průzkum zjistil, že zpravodaj čte pravidelně 37% obyvatel města, dalších 45% ho čte občas.

„Čtu zpravodaj tak dvakrát třikrát do měsíce.

Každé vydání ale nestihnu, protože občas odjízdim z města a někdy mi ho seberou sousedi. Jakmile ho k nám do domu přinesou, lidé si ho berou hrozně rychle,“ komentuje svou odpověď jeden z dotázaných Karel Slavoměřský.

Pouze 18% obyvatel čte zpravodaj výjimečně nebo vůbec. Nejvíce oblíbený je přitom mezi staršími lidmi. Nevyhýbají se mu ovšem ani mnohem mladší. Například ve skupině 18 až 29 let ho pravidelně nebo občas čte 76% obyvatel města.

► pokračování na straně 3



Město Děčín a dárci z řad firem, obcí i obyvatel přispěli na dobrou věc. Ludvík Hess, předseda občanského sdružení Statim tak mohl slavnostně zahájit provoz v pořadí již 35. babyboxu v ČR, který je umístěn v areálu děčínské nemocnice. Více na straně 3.

Vybraná místa budou moci lidé navštívit se slevou už příští víkend

Krásná Lípa - Příští víkend se bude v Krásné Lípě slavnostně zahajovat letošní turistická sezóna v Národním parku České Švýcarsko. A pro návštěvníky bude při této příležitosti připravené překvapení.

Na vybraných místech se bude platit zvýhodněné vstupné, díky kterému lidé ušetří.

Navíc na ně čeká i doprovodný program.

Lidé mohou využít například 1+1 vstupné, což znamená, že cena jedné vstupenky bude platit pro 2 osoby. Akce bude platit například v Domě Českého Švýcarska v Krásné Lípě, na Zámku Děčín, na Pravčické bráně, na rozhledně v Jedlově u Jiřetína, na vyhlídkové věži sv. Jakuba v České Kamenici. „Nebo mohou lidé navštívit Zoologickou zahradu v Děčíně či se projet výletní lodí Poseidon z Děčína do Hřenska za zvýhodněných podmínek,“ doplnila možnosti Dana Štefáčková, manažerka komunikace obecně prospěšné společnosti České Švýcarsko. Kompletní seznam otevřených turistických míst za zvýhodněné ceny jsou k dispozici na internetovém odkazu www.ceskesvycarsko.cz/otevreni-sezony.

Speciální program na návštěvníky čeká v sobotu 24. dubna na náměstí v Krásné Lípě. „V 10 hodin bude slavnostně představen projekt jedinečné pískovcové sochy, vytvořené nizozemskými umělci, s názvem Čes-

kosaské Švýcarsko - krajina zrozená z písku. Návštěvníci tak budou mít jedinečnou příležitost obdivovat podmořského Plesiosaury z druhohorního moře, či do detailu vypracované miniatury nejtýpčejších turistických prvků z regionu - podstávkový dům, loď na Labi či skalní most Bastei. Socha by dle odborníků měla na náměstí vydržet pro pobavení dalších návštěvníků až do konce letních prázdnin,“ vysvětlila projekt Štefáčková.

Pro nejmenší děti bude po celé dopoledne připravený program při příležitosti Dne Země, který připadá na 22. dubna. Těšit se mohou na hry, soutěže a zábavu s ekologickou tematikou. Prohlédnou si také originální výstavu právě té krajiny a fauny.

Připravené je i něco pro sportovní nadšence. V areálu v Janově se mohou zájemci věnovat golfu, na trati z Kyjova do Krásné Lípy je možné se projet na kolech, nebo na inline bruslích. Na výběr je i cyklistický závod Janovský trháč, jehož trasa povede z Hřenska do Janova. Závod je určený pro širokou veřejnost a bude dlouhý necelé tři kilometry. Ovšem jedná se zejména o stoupání do kopce.

► pokračování na straně 2

▼ tip na výlet

Rozhledna na Sokolím vrchu u Dobrné



foto: Zdeněk Čvančara

Děčínsko - Letošní turistickou sezónu už zahájila i rozhledna na Sokolím vrchu nedaleko Dobrné.

Netradiční stavba, které jsou pouze dvě v republice, nabízí jedinečný výhled na Děčínsko. Z vyhlídky si návštěvníci vychutnají pohled na všechny významné dominanty města. Ovšem pouze za příznivého počasí. „Výhled zajišťuje zejména převýšení 500 metrů, protože Dobrná leží na rozdíl od Děčína poměrně vysoko. Je tak možné vidět opravdu daleko,“ vysvětluje starostka Dobrné Libuše Šrámková.

Pokud se do budoucna podaří získat peníze, chtěla by obec prostor kolem rozhledny využívat k pořádání nejrůznějších akcí. Například by se tam mohly konat drákiády, čarodějnice a dny dětí. „Také bychom chtěli obnovit novoroční výstupy na Sokolím vrchu. Snad se nám to podaří od roku 2011,“ popisuje plány starostka.

Rozhledna na Sokolím vrchu je pro veřejnost otevřená od úterý do neděle od 10 do 17 hodin. „Za hezkého počasí a při zájmu veřejnosti bývá vyhlídka otevřená i déle,“ upozorňuje starostka. Dospělí zaplatí za vstupné 20 korun, děti 12 korun. Zaparkovat se dá buď přímo u rozhledny, nebo je možné auto nechat v obci a jít na rozhlednu zhruba dvoukilometrovou procházkou. „Parkoviště jsou k dispozici u školy a u obecního úřadu,“ dodala Libuše Šrámková.

(ala)

Stavbu proti povodním v Ústí zdržuje řeka Labe

Ústí nad Labem - Dopravu v Ústí nad Labem už více než rok komplikuje budování protipovodňové vany na hlavním tahu do Prahy.

Řidiči musí úsekem jezdit se sníženou rychlostí po zúžené silnici. Kamiony a další auta přesahující výšku 1,8 metru jezdí po objízdné trase, protože by úsekem neprošli. Zároveň pro řidiče platí omezení při napojení z mostu Edvarda Beneše, kde je možné odbočit pouze doprava směrem na Lovosice. I tomuto místu se musí kamiony vyhybat.

► pokračování na straně 2

TADY JSTE DOMA
PRAOTEC ČECH SE NÁM POSTARAL O DOMOV, MY ZAJISTÍME POHODLÍ V NĚM...
VOLEJTE ZDARMA 800 17 00 17
nebo navštivte náš web **WWW.FRITAL.CZ**

DUBNOVÁ SLEVA 3% PRO SENIORY

PLASTOVÁ OKNA
u nás POUZE

Pro PRVNÍCH 200 VNĚJŠÍ POZINKOVANÉ
PARAPETY ZDARMA!

60%

značka kvality
FRITAL
www.frital.cz

LEVNÉ KOBERCE – SLEVA 30 až 80%

BÝVALÝ AREÁL ZZN, DĚČÍN - STARÉ MĚSTO
tel.: 412 511 274 www.tamriko.cz



ZEMPRA
DC s.r.o.

www.zemptra.com

Bouráme precizně
Nakládáme luxusně
Super kanalizace
Špičkové vodovody
Demolice budov
Vodovodní a kanalizační sítě
Výstavba komunikací a parkovišť



ZEMPRA DC S. R. O.
Divize Děčín
U Tvrze 1454, 405 02 Děčín 6

Doprava a mechanizace
Vítězství 374
407 I I Děčín 32 - Boletice

tel/fax: 412 558 216
e-mail: zemptra@zemptra.com

Stavbu proti povodním v Ústí zdržuje řeka Labe

► pokračování ze strany 1

„V této chvíli se pracuje na vybudování poloviny komunikace, blíže k řece Labi, a tím na souvisejících objektech. To znamená, že se dokončují hlavně práce na mostě přes řeku Bílinu a takzvané povodňové vaně. Z větší části byly dokončeny všechny přeložky inženýrských sítí v tomto úseku,“ popisuje aktuální průběh prací Martina Vápeníková, tisková mluvčí Ředitelství silnic a dálnic.

Výstavbu protipovodňové ochrany brzdí neustále se měnící hladina Labe, především

během jara a léta. Když se voda vyšplhá na třetí povodňový stupeň, zasedá povodňová komise a práce nemohou pokračovat v takovém rozsahu, v jakém byly naplánované. Komplikace kvůli vodě nastaly například minulý týden.

Až se podaří vybudovat levý jízdní pruh, na kterém teď dělníci pracují, doprava se přesune na pravý. Pokračovat ovšem bude omezení pro kamiony, které stále budou muset jezdit po objízdě trase přes město.

„Celkové vyloučení provozu v řešeném úseku bude možné z důvodu výstavby pouze po omezenou dobu – z technologických důvodů. Specifickým případem bude stav povodeň, kdy prostor staveniště bude zaplaven vodou z řeky Labe. Jedná se o úplnou uzavírku, která bude vymezena krajními křižovatkami,“ vysvětlila mluvčí řešení, pokud se Labe vylíje z břehů.

Ústecká protipovodňová vana by měla být dokončená v červnu roku 2011. Spolyká více než půl miliardy korun. (ala)

ČTYŘLÍSTEK!

Potřebujete si vydělat RYCHLE PENÍZE?
Exkluzivní nabídka! Denně min. 1400,-Kč!
Jednoduchá kancel. admin. Posledních 5 míst.
VOLEJTE OKAMŽITĚ TEL.: 736 759 147

ZLATÝ DŮL!

VOLEJTE HNED
TEL.: 731 733 724

NOVĚ V ČR! Doživotně otevřený účet
až na 500tis. ZDARMA!
Dokonale pohltí dluhy!
Vyřízení na počkání! Stačí jen OP!

Vybraná místa budou moci lidé navštívit se slevou už příští víkend

► pokračování ze strany 1

Silnice mezi Hřenskem a Janovem bude proto v sobotu 24. dubna od 9:30 uzavřena v obou směrech, a to po dobu celého závodu.

Příjezd do Janova tak bude možný pouze přes Arnoltice a Růžovou. Více informací o závodu je možné najít na adrese www.janov-skytrhak.cz.

„Na své si přijdou i příznivci turistiky. O

víkendu bude možné vyrazit na túru s vyškolenými průvodci – jako třeba Za nejkrásnější rozhlednou v Čechách, prožít si Mysterium labského kaňonu nebo se dozvědět Co bylo a zbylo v Krásné Lípě. U našich saských sousedů v Nationalparkzentrum v Bad Schandau se můžete zapojit do akce s názvem Slavnosti vlny, kde se vše točí okolo zpracování ovčí vlny,“ přidala možnosti manažerka. (ala)



České Švýcarsko o.p.s.

Otevření turistické sezony 2010

24.–25. 4. 2010

Vydejte se za zážitky v Českém Švýcarsku

- rozhledny, vyhlídky
- expozice, muzea
- adrenalinové zážitky
- výlety s průvodcem

www.ceskesvycarsko.cz

České

Švýcarsko

Sächsische

Schweiz

Na prvního máje slavnostně zahájí sezonu osobní lodní doprava

Děčín - Provozovatel osobní lodní dopravy, Labská plavební společnost, přichystala pro letošek několik novinek. Nejen cyklisté a bruslaři budou moci využít zastávku v Dolním Žlebu, která zpestří výlet do malebného okolí Labe. Pro návštěvníky, kteří poplují z Ústí nad Labem a zpět pak společnost nabízí zvýhodněný turistický balíček doplněný o návštěvu děčínského zámku.

níků a další zajímavosti je možné najít na internetových stránkách www.labskaplaveni.cz. (smk)



Lodí se tedy turisté mohou svést buď do Bad Schandau a zpět, nebo až do Mělníka. „Osobní lodní doprava neodmyslitelně patří ke koloritu města. Velice vítáme rozšíření nabídky plavební společnosti o možnost plout lodí z Mělníka až do Bad Schandau a zpět, lze tak spojit výlet lodí s turistikou či návštěvou zajímavých kulturních památek nejen v Děčíně,“ řekl Vladislav Raška, primátor města.

Novinkou v nabídce Labské plavební společnosti je cenově zvýhodněný turistický balíček, spojený s vyhlídkovou plavbou z Ústí nad Labem do Děčína a zpět a prohlídkou zámku. Cestující tak získají slevu na jízdném, vstupném a průvodcovskou službu přímo od přístavního mola. Lodí lze také přepravit kola a spojit tak výlet s cykloturistikou.

Město Děčín podporuje provoz osobní lodní dopravy již řadu let. Labská plavební společnost, s. r. o. provozuje osobní lodní dopravu na Labi od roku 2008. Dotace na provoz 400 tisíc korun je vyplácena dvakrát ročně, vždy po předloženém výúčtování.

Loni využilo možnost plavby po Labi zhruba 15 tisíc cestujících. Informace o provozu osobní lodní dopravy na Labi, ce-

Jak se krmí krajta? Uvidíte v Rajských ostrovech...



Podmokly - Děčínská zoo zavádí novou službu pro návštěvníky. Jde o komentované ukázky krmení v Expozici Rajské ostrovy.

Doposud měli příchozí možnost oživit svoji návštěvu této ojedinělé expozice pouze využitím průvodcovské služby, letos se proto děčínská zoo rozhodla svou nabídku rozšířit. Komentované ukázky krmení vybraných živočichů jsou v mnoha zoologických zahradách oblíbenou podívanou a jinak je tomu i v zoo na Pastýřské stěně, kde si lidé nejvíce oblíbili komentované krmení medvědů grizzly. Návštěvníci Rajských ostrovů dostanou jedinečnou šanci vidět například, na čem si pochutnávají obyvatelé velkého mořského akvária nebo třeba jedovatý perutýn ohnivý. „Uvidí ale třeba i krmení velké želvy orlicie bornejské, která si dobrotu bere

přímo z rukou ošetřovatelky. Zajímavou podívanou jistě bude i akční krmení hadů nebo nočních poloopicek outloňů malých,“ říká vedoucí Centra návštěvnických služeb Zoo Děčín Ing. Dagmar Floriánová. Službu nabízí děčínská zoo zdarma, návštěvník zaplatí jen běžné vstupné do expozice. Protože ale expozice disponuje omezeným prostorem, je potřeba se na komentovanou ukázkou krmení objednat alespoň den předem. Ukázky probíhají každý všední den vždy v jedenáct hodin. V pondělí se budou komentované krmit leguáni, v úterý hadi, ve středu outloni. Na čtvrtek pak připadá velké mořské akvárium a perutýn ohnivý a na pátek velká želva orlicie bornejská. Čas krmení lze po předchozí domluvě upravit.

Komentované krmení v Expozici Rajské ostrovy:

pondělí 11.00 - leguáni (leguán nosorohý, leguán kubánský)
úterý 11.00 - hadi (hrozňavcov kubánský, krajta mřížovaná)
středa 11.00 - outloni (outloň malý)
čtvrtek 11.00 - velké mořské akvárium + perutýn ohnivý
pátek 11.00 - želva (orlicie bornejská)

Na komentovanou ukázkou krmení se lze objednat na tel. číslo: 412 531 531 nebo na e-mailové adrese tic@zoodecin.cz. (zoo)



I Děčín cítí s Poláky

Vážené spoluobčané,
tragedie u Smolenska, při které přišli o život polský prezident s manželkou a mnoho dalších veřejně činných osobností, nás všechny hluboce zasáhla. Dovolte mi jménem statutárního města Děčín vzdát čest jejich památce a všem, kteří těžce nesou tuto ztrátu, vyjádřit upřímnou soustrast.
Vladislav Raška, primátor města

▼ informace z magistrátu

Blokové čištění města

Děčín - V rámci blokového čištění města bylo otaženo již 22 aut, která bránila při úklidových pracích. Sledujte proto pozorně místní dopravní značení. Blokové čištění města pokračuje v nejbližších dnech následovně:

pátek 16.4.2010 - DC I – Kaštanová, okolo haly Maroldova, Komenského nám., Hudečkova, B. Němcové, Břežanova, Anenská
pondělí 19.4.2010 - DC I – 17. listopadu, Stavební
úterý 20.4.2010 - DC I + IV – Čs. mládeže, Zámecká
středa 21.4.2010 - DC I – Dlouhá jízda, Křížová, Zámecké nám., Fügnerova
čtvrtek 22.4.2010 - DC I – U Plovárny, Bočná
pátek 23.4.2010 - DC II – stará Kamenická, Liliová, Lužická (od ul. Kamenická po konečnou MAD)
pondělí 26.4.2010 – DC II – Dvořákova, Bohuslava Marínů
úterý 27.4.2010 - DC II – Föistrava, Hluboká, zástavba u Alberta + parkoviště, Riegrova (od ul. Kamenická po ul. U Nemocnice)
středa 28.4.2010 - DC IV – Práce + parkoviště u pěti mostů
čtvrtek 29.4.2010 – DC II – Lužická od konečné MAD po ul. U Střelnice, Stoliční, Purkyňova, El. Krásnohorské (od ul. Lužická k parku), Tylova (od ul. Lužická k parku)
pátek 30.4.2010 – DC II – U Nemocnice, Vrchlického, El. Krásnohorské (od ul. Lužická po ul. Riegrova), Nedbalova, Tylova (od ul. Lužická po ul. Riegrova)

V tyto dny budou uvedené vozovky čištěny a týden předem označeny dopravní značkou Zákaz zastavení s datem čištění. Dopravní značky budou na místních komunikacích instalovány na dobu nezbytně nutnou k vyčištění. (smk)

DEN ZEMĚ na CZT

Zveme Vás na prohlídku ekologické výroby tepla v Děčíně



Den otevřených dveří

Datum: 22. dubna 2010 (čtvrtek odpoledne)
Čas: od 14:00 do 18:00 hodin
Místo: areál Centrálního zdroje tepla Benešovská ulice Děčín II

PŘIPRAVILI JSME PRO VÁS

- prohlídku teplárny – uvidíte, kde se teplo vyrábí a jak se dostane až k Vám domů
- seznámíme Vás s unikátní technologií centrální výroby tepla s využitím geotermální energie, která byla v roce 2002 oceněna jako „Projekt roku“
- setkání s manažery a zaměstnanci teplárny
- souteže o zajímavé ceny
- a další ...

CENTRÁLNÍ ZASOBOVÁNÍ TEPEM

Čistý vzduch a zdraví

Děčín se zařadil mezi další města, která mají babybox

Nové Město - V pondělí 12. dubna ve 12 hodin za účasti představitelů města, vedení nemocnice a dárců otevřel předseda občanského sdružení Statim, Ludvík Hess, 35. babybox.

Babybox je umístěn v objektu provozní budovy 20 m za vrátnici, směrem k budově interny. „Najít vhodné místo pro babybox nebylo jednoduché. Poloha nemocnice nedovolovala umístit schránku blíž ke gynekologicko -porodnickému oddělení, tak aby byla zachována anonymita,“ řekl Ludvík Hess. Občanské sdružení Statim získává finanční prostředky na zřízení babyboxů čistě od dárců. Výroba jedné schránky vyjde na 250 tisíc korun. Babyboxy za dobu své existence pomohly 31 dětem, které byly v průběhu čtyř a půl let odloženy do této vyhřívané schránky. „Děkuji všem, kteří finančně přispěli na zřízení babyboxu v Děčíně, každý zachráněný život je nesmírně důležitý,“ řekl Vladislav Raška, primátor města. Město Děčín přispělo na tento babybox 20 tisíci korunami.

Babybox je vytápěná schránka, která je snímána kamerou, do které mohou matky anonymně odložit své nechtěné dítě. Schránka má šířku 100 cm, hloubku 50 cm a výšku 60cm. Schránka je napojena na stálou službu v nemocnici. Čidla reagují na světlo i zvuk a ihned vyrozumí zdravotnický personál o tom, že se dvířka babyboxu uzavřela. Ten, kdo dítě do boxu vloží, zůstává v anonymitě. Pro odkládající osobu je ve schránce připraven lístek s informací o dalším osudu dítěte a o možnostech, jak jej získat zpět. Pokud se matka k dítěti již nepřihlásí, je nabídnuto k adopci. První babybox byl umístěn již 1. července 2007 v Gyncentru v Praze. (smk)

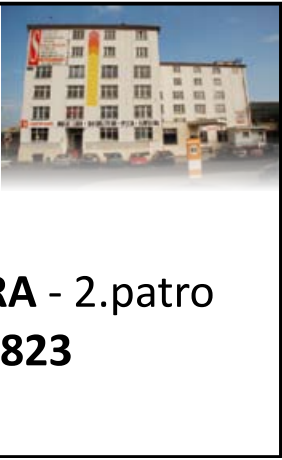
Dárci: Statutární město Děčín, Mgr. Yveta Rašková a Ing. Vladislav Raška, kolektiv

zaměstnanců Magistrátu města Děčín, SCA PACKAGING ČR, s. r. o., Jílové u Děčína, ZEMPRA DC, s. r. o., Děčín, PORSa SYSTÉM ČR, s. r. o. Děčín, HUDY sport, a. s. Bynovec, Děčín, Volba pro město Děčín, Waldemar Grešík, NATURA, s. r. o., Děčín, Augustin Pecha-MOPSERVIS, s. r. o., Děčín, Oční optika, Bc. Pavel Krňák, Alcan Děčín Extrusions s. r. o., Zdravotnická škola Děčín, o. s., PhDr. Ludmila Turková, PLASTON ČR, s. r. o., Šluknov, TERMO Děčín a. s., obec Světec, obec Veselá, obec Arnoltice, Amici Decini, společnost přátel Děčína, Technické služby Děčín, a. s., obec Mšené – lázně, obec Malá Veleň, NETEX, s. r. o., CENTROFLOR, s. r. o., Velký Šenov, obec Račiněves, Zatos, s. r. o., Varnsdorf, obec Kámen, obec Růžová, město Mikulášovice, obec Veliká Ves, Jana Kučerová, Merboltice, obec Kozly, obec Chožov, obec Vrbice, MUDr. František Plhoň, ORL lékař, obec Vinařice, obec Dobkovice, Jiří Rynda JCR, KČT Janov, obec Františkov.





- 11 trenažérů s instruktorem
- nově otevřeno v areálu S-CENTRA - 2.patro
- objednávejte se na tel: 412 823 823
- info na www.s-centrum.com



Když senioři internetu fandí

Komunitní web českých seniorů www.sedesatka.cz zahájil provoz teprve po loňských prázdninách, přesto již zaznamenal přes 75 000 návštěv, především z řad seniorů. Ti spolu na internetu nejen komunikují, ale vzájemně se seznamují a realizují společné aktivity i mimo web.

„Potěšilo nás, že se několik set seniorů z celé České republiky i ze zahraničí zaregistrovalo a velmi aktivně se účastní každodenního života na webu. Seniori na www.sedesatka.cz dokonce vytvořili partu, která se společně setkává na občasných srazích, společně řeší životní problémy, navzájem si fandí a podporují se,“ uvedl Jan Vojvodík, zástupce provozovatele webu, občanského sdružení CENTRED. Komunitní web Šedesátka.cz neplní jen funkci diskuzního fóra, ale poskytuje zpravodajství z jednotlivých regionů České republiky, uveřejňuje rozhovory se zajímavými osobnostmi, věnuje se aktuálními tématy. Občanské sdružení CENTRED realizuje i další projekty, spojené s www.sedesatka.cz, např. projekt sbírající vzpomínky obyvatel jednotlivých českých krajů nebo rozcestník sociálních služeb pro seniory. Ve spolupráci s dalšími partnery připravuje rovněž vydání knihy příběhů z dětství jednoho návštěvníka Šedesátky.cz. „Na lidi přes šedesát jsme si zvykli dívat se jako na skupinu, která je vůči pracovním aktivitám generaci v nevhodě a spíše ji omezuje. Jde přitom o obrovský rezervoár zkušených a po-

ctivých osobností, kteří by mohli společnosti pomáhat v orientaci, aby si zachovala vyváženost a zdravý selský rozum. Měli jsme na

počátku obavy, že senioři budou uzavření ve svých světech a ulitách, přitom je to naopak. Díky projektu Šedesátka.cz jsme se stali součástí světa seniorů, který je tak inspirativní, až nám z toho často jde hlava kolem“ dokončil Vojvodík. Početnou skupinu otevřených seniorů najdete na www.sedesatka.cz. (centered)

Oficiální výzkum: Zpravodaj čte většina obyvatel města

► pokračování ze strany 1

„Průzkum odhalil i rezervy zpravodaje. Do budoucna se budeme snažit obsah ještě vylepšovat, tak aby noviny četlo stále více lidí pravidelně,“ říká Romana Silvarová. Omezit vydávání zpravodaje se pokouší sociálně demokratický zastupitel Pavel Sinko. Opakovaně vystupuje proti jeho vydávání každý týden. Argumentuje potřebou šetřit peníze během finanční krize. Na druhou stranu v době, kdy byl místostarostou Děčína, utrácelo město za noviny více než nyní. V současné době platí magistrát za jeden výtisk zpravodaje 1 korunu a 60 haléřů. Náklad

jednoho vydání je 25 tisíc kusů. Roznášen je do všech schránek ve městě a navíc ho dostávají i úřady nebo pacienti děčínské nemocnice. Ročně město zaplatí za zpravodaj zhruba 1 milion 600 tisíc korun. Před rokem 2002 vycházel v Děčíně týdeník Naše město vydávaný tehdejší radnicí. Obyvatelé ho nedostávali zdarma, ale museli si ho kupovat v trafikách. Jeho náklad se pohyboval okolo 4 tisíc výtisků a město v posledním roce stál přes 2 miliony a 300 tisíc korun. Náklady na výrobu se odvíjely od toho, kolik se podařilo prodat výtisků. Pokud o vydání slábl zájem, výrobní cena pro město rostla. (pvt)



DĚČÍN u Tesco
tel.: 412 588 136
prodej@ford-homolka.cz

ÚSTÍ nad Labem - Všebořice
tel.: 475 316 926
homolka@ford-homolka.cz

TEPLICE - Olympia
tel.: 417 538 227
olympia@ford-homolka.cz

Každý z nás je občas rád středem pozornosti.



Ford Focus Trend Plus již od **299 990 Kč.**

VÝHODNÉ LEASINGY A ÚVĚRY

tel.: 475 201 734-744
e-mail: stasny@credium.cz

credium
finance



FIN-STAV REAL s.r.o.
finančně stavební a realitní společnost

Teplická 34, Děčín (vedle DDM)
po - čt 8:00 - 17:00
pá 8:00 - 15:00

www.finstavreal.cz ...kompletní nabídka nabízených nemovitostí a pozemků

PRODEJ	K zakázám se účtuje provize	PRODEJ	K zakázám se účtuje provize
2+1 Děčín III, ul. Oblouková	867.000 Kč	RD Kámen 5+kk	1.900.000 Kč
2+1 Děčín VI, ul. Za Bažantnicí	840.000 Kč	RD Benešov n. P. 4+1	3.180.000 Kč
2+1 Jílové, ul. Kamenná	599.000 Kč	RD Bynovec 5+kk	1.804.000 Kč
3+1 Česká Kamenice, ul.5.Května	799.900 Kč	Bytový dům Labská - 4 byty	3.600.000 Kč
4+1 Děčín I, ul. Hájkova	1.415.000 Kč	Bytový dům Žerotínova (4x3+1)	6.300.000 Kč
2+1 Děčín IV, ul. Palackého	1.350.000 Kč	Panelový dům Zelená (48x1+1)	15.400.000 Kč
PRONÁJEM		Chata Jetřichovice	1.200.000 Kč
1+1 Děčín IV, ul. Bezručova	6.815 Kč (vč.služeb)+kauce		
3+1 Děčín II, ul. Dvořákova	9.200 Kč (vč.služeb)+kauce		
3+1 Děčín II, ul. Tylova	10.800 Kč (vč.služeb)+kauce		

Renata Guldanová

Volejte denně **pondělí - neděle 8:00 - 20:00**

774 094 933 • 412 511 414 • 774 094 934

Ivana Ržičková

Hrál si s pistolí na veřejnosti, strážníci ho zadrželi



Letná - Na setkání se strážníky bude dlouho vzpomínat sedmadvacetiletý muž z Děčína, který sám sebe díky hrubé nedbalosti a nezodpovědnosti vystavil nebezpečí. „Naše hlídka si všimla na ulici Dělnická muže, který šel po chodníku a v ruce měl pistolí, se kterou manipuloval. Jakmile uviděl hlídku, snažil se pistolí ukrýt za zády. Strážníci ale zareagovali velmi pohotově a mladý muž se během vteřiny díval do hlavně služební zbraně,“ popsal zákrok ředitel Městské policie Děčín Marcel Horák. Dodal, že hrozba namířenou služební zbraní byla

pro mladíka dostatečným varováním a pistolí, kterou držel v ruce, strážníkům ihned vydal. Hlídka následně zjistila, že nešlo o skutečnou funkční zbraň, ale kulčikovou pistolí, jejíž podoba se skutečnou zbraní byla k nerozeznání. „Mladík, který byl na víc pod vlivem alkoholu, si zjevně neuvedomil, jaké následky může mít manipulace s takovou hračkou na veřejnosti. Po provedení nezbytných služebních úkonů byl mladík propuštěn a pistole mu byla vrácena. Snad bude tento případ i poučením pro ostatní,“ dodal ředitel. (tp)



UHLÍ & PÍSEK
Jiří Sokol

tel.: 412 523 277
723 054 542
e-mail: uhli.pisek@seznam.cz

• písek
• ledvické uhlí
• autodoprava

složení uhlí pomocí dopravníku až do sklepa nebo kůlny!



Nový územní plán je nutností

Děčín - Rada města projednala návrh na pořízení nového Územního plánu města Děčína. Stávající plán byl schválen v roce 2002 a nový územní plán musí být schválen do konce roku 2015. Stávající Územní plán města Děčín přestane podle zákona platit v roce 2015. Vzhledem ke stále rostoucímu zájmu veřejnosti o zkvalitňování úrovně bydlení, investorů o další plochy občanské vybavenosti, ale také potřebě města nabídnout další plochy s adekvátně řešenou koncepcí technické infrastruktury, rozhodla rada města pořídit nový územní plán. „Úprava Územního plánu by znemožnila projednání nových žádostí o změny v užívání ploch, proto jsme se rozhodli doporučit zastupitelstvu pořízení nového územního plánu. Díky tomu bude možné do plánu zahrnout i nové plochy pro bydlení, občanskou vybavenost, výrobu, sport atd. Stanovit koncepci veřejné infrastruktury a také určit podmínky pro využití těchto ploch a koridorů,“ řekl primátor Vladislav Raška. Podat žádost o změnu nebo zařazení do územního plánu může pouze vlastník pozemku formou písemné žádosti. Přesný termín přijímání těchto žádostí bude včas zveřejněn po jednání zastupitelstva, které ještě musí na doporučení

rady pořízení územního plánu schválit. Územní plán města je rozvojový dokument, který stanoví základní koncepci rozvoje území a ochrany jeho hodnot, plošného a prostorového uspořádání, uspořádání krajiny a koncepci veřejné infrastruktury. Vymezuje zastavěné plochy, území a koridory. Změny územního plánu mohou být vyvolány potřebami města či občanů, nebo také potřebami nadřazené územně plánovací dokumentace. (smk)

BEZKONKURENČNÍ CENY ZA DOPRAVU NA LETIŠTĚ

ZVLÁŠTNÍ BONUSY

ŽÁJEZDY TAKÉ PRO MALÉ SKUPINY

MAREDIS
cestovní agentura

- zastupujeme více než 80 českých a německých CK
- bohatý výběr zájezdů last minute a first minute
- letenky, trajekty, aut. jízdenky (Student Agency)
- prodej vstupenek: Děčín, divadla, muzikály, koncerty...
- zájezdy sport, relax, wellness, eurovíkendy...

AGENTURA MAREDIS - David Svoboda
Týrsova ulice - bývalé kino Kotva
Tel.: +420 412 517 241, Mobil: +420 776 220 305
www.maredis.cz

OTEVÍRACÍ DOBA:
PO - PÁ : 09,00 - 18,00, SO: 09,00 - 12,00



ZÁMEK DĚČÍN

st

14. 4. Jarní koncert pěveckých sborů gymnázia
18:00 Rohový sál | Vstupné: 40 Kč

út

20. 4. Kde pohádky končí aneb Osudy Dolského mlýna
18:00 chodba severozápadního křídla | Vernisáž výstavy mapující historii a současnost slavné i zapomenuté památky.

so

24. 4. Slavnostní znovuvysvěcení zámecké kaple sv. Jiří
16:00 zámecká kaple | Slavnostní bohoslužbu celebruje biskup litoměřický Mons. Jan Baxant, zpívá děčínský chrámový sbor a Collegium Verbumscum.



Nálezy ze staré věže

2. 2. – 31. 5. 2010, zámecká kuchyně

Výstava archeologických nálezů, objevených v útrokách staré věže na hlavním nádvoří.



Kde pohádky končí aneb Osudy Dolského mlýna

20. 4. – 13. 6. 2010
zámek Děčín, chodba severozápadního křídla

Prohlídky zámku a muzea: denně 9–17, Růžová zahrada, vyhlídková terasa: denně 10–18 | Zámecká kavárna: denně od 10–17, ve čtvrtek do 22 h. | Předprodej a rezervace vstupenek na koncerty a další akce v pokladně zámku | na tel.: 412 518 905 | na www.zamekdecin.cz

Znovuvysvěcení zámecké kaple

Jedním z prostorů, které vojenské úpravy na zámku nejvíce zdevastovaly, je bezpochyby kaple sv. Jiří, která vojákům sloužila jako kuchyň.

Zatímco na většině šlechtických sídel je kaple jednou z nejzajímavějších a nejceněnějších místností, je v případě děčínského zámku situace spíše opačná. Přestože byla opravena již v roce 2001, dodnes nenašla kaple sv. Jiří svou tvář. Její strohý výraz a absence původního vybavení v podstatě smazaly veškeré reminiscence na její někdejší využití. Dlouhou dobu sloužila jako víceúčelový prostor, ve kterém se konaly výstavy, svatební obřady či koncerty. Naposledy v ní byla umístěna část výstavy o rytířích z Büнау.

V nedávné době se proto vynořila myšlenka vrátit prostoru jeho sakrální funkci. Nejlépe s využitím původního vybavení. Proto začalo pátrání především po oltáři, který je znám alespoň z několika starších fotografií. Výsledkem byl objev původního oltářního obrazu sv. Jiří od prvního ředitele pražské výtvarné akademie Josefa Berglera, který byl na své místo navrácen v listopadu loňského roku.

Dalším logickým krokem je znovuvysvěcení kaple, ke kterému dojde 24. dubna na svátek patrona kaple sv. Jiří. Obřad tzv. benedikce bude celebrovat litoměřický biskup Mons. Jan Baxant. „Vysvěcení kaple provedené po jejím dokončení na konci 18. století je z církevního hlediska stále platné,“ vysvětluje Miloš Vavříčka z děčínského zámku. „Za vojáků ovšem došlo k jejímu znesvěcení. Nastáva-

jící obřad by měl za tímto obdobím udělat definitivní tečku a navrátit kapli její sakrální rozměr.“

Znovuvysvěcení kaple v žádném případě neznamená, že by prostor do budoucna neměl sloužit návštěvníkům a obyvatelům města. „Samozřejmě počítáme s bohoslužba-

mi, které ovšem budou pouze příležitostné,“ říká Vavříčka. „Kaple jinak nadále zůstane součástí prohlídkové trasy a určitě ji budeme využívat například pro koncerty.“ Zajímavé možnosti se otevírají i pro svatební obřady. V kapli totiž bude možné uspořádat jak občanský, tak také právoplatný církevní sňatek.

Znovuvysvěcení zámecké kaple sv. Jiří proběhne v sobotu 24. dubna 2010 od 16 hodin.

(zámek)



Zámecká kaple na akvarelu z 19. století.

(foto: Archiv Zámku Děčín)

Výstava o středověkých dějinách česko-saského pohraničí

V sobotu 27. března 2010 byl na zámku Weesenstein v Sasku zahájena mimořádná česko-německá výstava „Grenzräume - Hranice“, která se zaměřuje na mírovou smlouvu podepsanou v Chebu roku 1459 a na středověké dějiny česko-saského pohraničí.

Výstava je rozdělena do šesti částí, které se zabývají jednotlivými aspekty pohraničí ve středověku. Jedná se o zakládání hradů, vojenská střetnutí, hospodářství, obchod, náboženství a umění. Výstava „Grenzräume - Hranice“, která se realizuje v rámci evropského projektu, je na zámku Weesenstein k vidění do konce února 2011. Českými partnery projektu jsou Zámek Děčín a Iniciativa pro děčínský zámek. Na zámku v Děčíně se v rámci projektu aktuálně připravuje výstava k industrializaci severočeského pohraničí, která by měla být zahájena v červnu tohoto roku. Iniciativa pro děčínský zámek pak připravuje vícejazyčný webový portál k hradům v česko-saském pohraničí. Zámek Weesenstein leží necelých 30 km od české hranice a jeho muzeum Vás provede 800 lety saské historie. Více informací v češtině také na www.schloss-weesenstein.de - tam naleznete informace i v češtině.

Otevírací doba: Zámek Weesenstein je otevřen po celý rok: duben–říjen 9–18 hodin,

listopad–březen 10–17 hodin. Vstupné dospělí: 5 €, 1 dospělý a max. 2 děti: 6 €, 2 dospělí a max. 4 děti: 11 €. Mimořádná výstava je zahrnuta v ceně vstupného.

(romi)



Ředitelé a ředitelky mateřských a základních škol v Děčíně po dohodě s odborem školství a kultury Magistrátu města Děčín

stanovují

(podle § 34, odst. 2 zákona č. 561/2004 Sb., o předškolním, základním, středním, vyšším odborném a jiném vzdělávání, v platném znění)

Z Á P I S

DO MATEŘSKÝCH ŠKOL V DĚČÍNĚ

Termín pro podání žádosti o přijetí dítěte k předškolnímu vzdělávání
pro školní rok 2010/2011
je stanoven na

úterý 18. května 2010
v době od 13 do 18 hodin.

Zápis dětí se bude konat ve všech mateřských školách v Děčíně.

Do mateřské školy se přijímají děti ve věku zpravidla od tří do šesti let,
- podle předem stanovených kritérií ředitelem / ředitelkou školy -

Rodiče (zákonní zástupci), kteří přijdou s dětmi k zápisu, s sebou přinesou:
- občanský průkaz
- vyplněnou žádost o přijetí dítěte k předškolnímu vzdělávání

Žádost o přijetí dítěte k předškolnímu vzdělávání si mohou rodiče vyzvednout přímo v mateřské škole nebo na Magistrátu města Děčín - na odboru školství a kultury.

Pokud se rodiče nemohou z vážných důvodů k zápisu dostavit, je nutné přijetí dítěte domluvit v nejbližším možném termínu přímo s vedením mateřské školy.

Ředitelé a ředitelky mateřských škol a základních škol v Děčíně



Obrázek nakreslila Klárka H. z MŠ Krásný Studenec, Děčín XXIV

Odborná exkurze do Saského Švýcarska

Sächsische Landesstiftung
Natur und Umwelt
Nationalpark Zentrum
Sächsische Schweiz
Bad Schandau

Krásná Lípa - Informační středisko Národního parku Saské Švýcarsko (Nationalparkzentrum) zve na sobotu, 8.5.2010 k účasti na odborné exkurzi do Saského Švýcarska.

Po prohlídce Domu Českého Švýcarska v Krásné Lípě pojedou mikrobusem účastníci do obce Hinterhermsdorf, odkud povede pěší exkurze vedená ing. Wernerem Hentschelem, bývalým vedoucím Správy CHKO Labské pískovce. Cílem je údolí říčky Křinice, jeho příroda a historie. Zastávkami na cestě k mlýnu Buschmühle budou mj. Horní a Dolní zdrž (Obere a Untere Schleuse), nejvyšší smrk Českosaského Švýcarska a Rysí kámen (Luchsstein). Návrat do Děčína, resp. Krásné Lípy je opět mikrobusem.

Tato akce je podpořena evropským programem Cíl 3. Účast je bezplatná. Informace k času a místu odjezdu obdrží zájemci při přihlášení na těchto kontaktech: Nationalparkzentrum Bad Schandau, 0049(0)35022/502-53 nebo -42, případně e-mailem na trend@lanu.de. Uzávěrka přihlášek: 30.4.2010. (mm)

Týden bez televize v Děčíně

Děčín - Titulek této zprávy možná vyznívá trochu poplašně. Ale nebojte se, nečeká se žádná odstávka televizního vysílání pro Děčín.

Týden bez televize je akce občanského sdružení Beztelevize, jejímž smyslem je nabídnout lidem zajímavý program, který je alespoň na chvíli zvedne od obrazovek. Proč? To se dozvíte na webu www.beztelevize.info. Týden bez televize se koná od 24. dubna do 2. května a úplný program najdete v příštím čísle zpravodaje. Nyní si můžete zkusit malý beztelevizní test, abyste zjistili, jaká je míra vaší závislosti na televizi. Upřímně si odpovězte na otázku, jak dlouho dokážete vydržet bez televize. Podle toho zjistíte, jak na tom jste. Výsledek berte pochopitelně s nadsázkou a strážlivou rezervou.

Dokážu být bez televize:
ani jediný den - Je nám líto, ale vaše diagnóza je totální závislost. Pravděpodobně už žijete v matrixu. Abyste se z toho dostali, budete se muset znovu narodit.
1 den - Vaše závislost je vážná, televizor je nepochybně plnohodnotným členem vaší rodiny. Prosím, dejte jen pozor, jestli mu nevěnujete větší péči než vlastním dětem.

2 dny - Tvůrci umělých vizí a reklamy vás mají v hrsti. Zkuste se zamyslet, zda různé pocity naštanovnosti a beznaděje nemají původ v tom, na co se pravidelně koukáte. Třeba by mohl být život hezčí.
3 dny - Vaším oltářem je televize - do kostela také stačí zajít dvakrát v týdnu. Je ale vaše náboženství to pravé?
4 dny - Být pár dní bez televize není pro vás problém, ale pak už se dostávají abstinenci příznaky. Pociťujete nervozitu z toho, že o něco přicházíte? Ale člověk může ve svém

životě ztratit mnohem více, než jsou příběhy virtuálních hrdinů.

5 dní - Vaše závislost na televizoru se dá vyřešit i bez pomoci psychologa. Máte dost vůle a možností svobodně se rozhodnout, jakým způsobem budete žít dál. Jste v optimálním nastavení a víte, že nejlépe je užívat od všeho akorát.

6 dní - Výborně, umíte si plně vychutnat vlastní život! Teď už jen zbavit se toho krámu, co zbytečně žere elektřinu, okrádá vás o čas a nebezpečně vám zvyšuje krevní tlak :)

(Autor textu: Martin Zilka - Beztelevize, o.s.)

Zpravodaj města Děčín - mediální partner Týdne bez televize)

POLEDNÍ MENU
OD 10:30 DO 15:00

OTEVŘENO DENNĚ
PONDĚLÍ-ČTVRTEK OD 10:30 DO 24:00
PÁ-SO OD 10:30 DO 2:00
NE- OD 15:00 DO 24:00

TEPLICKÁ ULICE 23, DĚČÍN

popkoncert & DNES
uvádějí

Petr KOLÁŘ

S KAPELOU
A SMYČCOVÝM KVARTETEM
HODOST. IVA MAREŠOVÁ & 999

LETNÍ AKUSTICKÉ TURNÉ 2010

POD HVĚZDAMI
ANEBO VŽDY JE NĚCO ZA OPONOU

Děčínské děti zpívaly seniorům



Bynov - Pestré pásmo zpívání, recitace a hry na hudební nástroje připravila pro klienty pečovatelské služby v Bynově Jana Štrbová a kolektiv dětí ze ZŠ Na Stráni.
O tom, že ve škole je plno mladých talentů se přišli přesvědčit jak obyvatelé Domu s pečovatelskou službou, tak i zaměstnanci. V průběhu programu se účinkující představili nejprve jednotlivě, případně jako dua či tria. Všichni odvedli profesionální výkon.

Největší potlesk sklídil malý recitátor Vojta s básní Schovávaná od Alexandra Milneho. V závěru pořadu zazpíval celý sbor dohromady tři známé lidové písničky s notnou pomocí všech přítomných. Všichni mladým umělcům tleskali ještě dlouho po doznění posledního tónu. Nadšení z programu bylo patrné ve tvářích spokojených diváků, leckde se zaleskla i slzička dojetí. Všem účinkujícím včetně paní Štrbové patří obrovský dík.



Jaromír Nohavica zazpívá i v děčínském kině

Podmokly - Koncert Jaromíra Nohavici vyprodali v děčínském divadle za čtyřicet minut. Odmítnutých tak bylo spousta. Vedení divadla přišlo s originálním řešením.
„Byl to rekord, tři a půl hodiny ve frontě tu ještě nikdo nestál“, komentuje hektický prodej ředitel divadla Petr Michálek. Kapacita divadla je přitom přes čtyři sta míst. Zájem byl ale takový, že i kdyby se koncert uváděl třikrát, vyprodal by se.
Vedení divadla proto využilo digitální projektor v kině, kterým promítá přímé přenosy z Metropolitní opery v New Yorku a navrhlo interpretovi přímý přenos do osm set metrů vzdáleného kina. Michálek popisuje vyjednávání takto: „Pan Nohavica je pro každou srandu a má rád nové technologie, takže souhlasil poměrně rychle. Měl jen jedinou podmínku – lístky budou stát 100 Kč.“
V cestě však ještě stálo profesionální měření síly signálu z jedné střechy na druhou. Dnes dopoledne proběhly testy úspěšně, a proto je již nyní možné rezervovat si lístky na tuto zcela precedenční událost. Zapamatujte si to dobře: 27. dubna od 19.00. Nejlépe na www.vstupenkadecin.cz. (pwt)

▼ informace z magistrátu

Výběrové řízení

Statutární město Děčín zastoupené primátorem města vyhlašuje

VÝBĚROVÉ ŘÍZENÍ

na obsazení funkce ředitele Centra sociálních služeb Děčín, příspěvková organizace.

Tato činnost je zařazena do 12. platové třídy dle zákona č. 262/2006 Sb., zákoníku práce, ve znění pozdějších předpisů a nařízení vlády č. 564/2006 Sb., o platových poměrech zaměstnanců ve veřejných službách a správě, ve znění pozdějších předpisů. Místo výkonu práce je Děčín, nástup do pracovního poměru od 1. června 2010, případně dle dohody.

Termín odevzdání přihlášek s požadovanými doklady je dne 7. 5. 2010. Více informací na www.mmdecin.cz v odkazu Výběrová řízení nebo na tel. 412 593 241 (Ing. Grešková).

(mm)

MĚSTSKÉ DIVADLO DĚČÍN

PONDĚLÍ 26.4. | 19.00 | D1
MUSÍME SI POMÁHAT
Petr Jarchovský /Divadlo Na Jezerce, Praha/

NEDĚLE 2.5. | 15.00
PRASÁTKO A VLK
/Divadlo Extrém, Praha/

ÚTERÝ 4.5. | 19.00
JARNÍ KONCERT DSO

WWW.DIVADLODECIN.CZ
TEL.: 412 530 630

kinosněžník
www.kinosneznik.cz

15., 19., 21.4. 19.00 h 16. - 18.4. 17.30 a 20.00 h	ŽENY V POKUŠENÍ 2010 / 118 min. / CZE / premiéra / přístupno / 90,- Kč
20.4. 10.00 a 17.00 h	VELKÉ PODMOŘSKÉ DOBRODROUŽSTVÍ 3D 2009 / 80 min. / VB / repríza / přístupno / 40,- a 80,- Kč
22., 27.-28.4. 19.00 h 23. - 25.4. 17.30 a 20.00 h	NINE 2010 / 110 min. / USA / premiéra / přístupno / titulky / 80,- Kč

WWW.KINOSNEZNIK.CZ TEL.: 412 531 431

30.4. /22.00/
POSLEDNÍ VÝŠTŘEL + JACŤ SI UDĚLAT HRAČKU
předprodej 80,- Kč / na místě 100,- Kč

MUSIC CLUB GARAGE



Městská policie Děčín

Dne 10.4. 2010 požádala PČR o spolupráci při pátrání po osobě, která odcizila mobil druhé osobě a po činu utekla neznámo kam. Toto se odehrálo asi v 15:40 před kinem Sněžník, DC 4. Hlídka MP později v ul. Čsl. legií zadržela muže, který odpovídal. Jednalo se o Štěpána G., *1994 z DC, který se posléze doznal, že mobil má u sebe.

Dne 10.4. 2010 spatřila hlídka MP při kontrolní činnosti v DC 9 vozidlo Opel Astra, které bylo před dvěma hodinami odcizeno. Za pomoci výstražného zařízení se hlídce podařilo vozidlo zastavit. Jako řidička byla zjištěna Věra M., *1991 z Nového Boru, ve vozidel se dále nacházel Petr P., *1976 z Jílového.

Dne 9.4. 2010 si všimla hlídka MP v DC 1 v ul. Labská dvou mladíků, kteří před sebou kutáleli přenosnou dopravní značku a odcházelí směrem ke Smetanovu nábřeží. Mladíci, jakmile si všimli hlídky, se pokusili z místa utéct. Hlídce se podařilo jednoho z nich zadržet, jednalo se o Ondřeje Č., *1992 z Dobrné. Přestupek vyřešila hlídka na místě uložením blokové pokuty.

Dne 8.4. 2010 oznámili pracovníci prodejny v DC 3, že zadrželi osobu podezřelou z krádeže. Na místo se dostavila hlídka MP, která zjistila, že muž, který odcizil zboží v hodnotě téměř tři sta korun, nemůže prokázat svou totožnost, a proto ho předvedla na PČR. Zde bylo zjištěno, že se jedná o Františka V., *1982 z DC.

Dne 7.4. 2010 při kontrolní činnosti byl upozorněn strážník MP prodáváčkou prodejny v DC 4 na podezřelého muže, který chce v obchodě zřejmě krást. Jednalo se o Milana K., *1978 z DC. Lustrací na PČR bylo zjištěno, že se jedná o osobu, která je v pátrání PČR.

Dne 6.4. 2010 oznámil občan, že v parčíku v ul. Rakovnická v DC 3 leží nějaký muž. Hlídka MP na místě kontaktovala Iva S., *1962 z DC, kterého rozchodila. Muž žádná viditelná zranění neměl a lékařskou prohlídku odmítl. Vzhledem k silné opilosti muže byla na místo přivolána sanita, která jej odvezla do nemocnice na ošetření.

Dne 5.4.2010 oznámil občan z DC 32 partu dětí v ulici Kamenná, kde hází cihly po silnici a válí se po autech. Hlídka MP následně zjistila původce způsobeného nepořádku. Jednalo se o Petra V., *1991 z DC, Radka K., *1991 z DC a Jakuba K., *1991 z DC. Přestupek proti veřejnému pořádku řešila hlídka MP uložením blokové pokuty. Nepořádek si jmenovaní po sobě na místě uklidili.

▼ dotazy občanů

V Litoměřické ulici je dům č.p. 59/16, který je obestavěn plotem, kolem domu je nepořádek a dům chátrá, dům po bývalé speciální škole chátrá a je nevyužit, co s tím město bude dělat?

Dům č.p. 59/16 v Litoměřické ulici stojí na pozemku p.č. 688/1 v k.ú. Děčín – Staré Město a vlastníkem je soukromá osoba, pozemek p.č. 689 v k.ú. Děčín – Staré Město sousedící s domem vlastní soukromá osoba. U objektu Litoměřická 13/114 (bývalá speciální škola) se počítá s využitím pro potřeby školství, pro letošní rok se nepodařilo zajistit finanční prostředky na rekonstrukci. Dům je chráněn proti vloupání a poškození zabezpečovacím zařízením a je zde zajišťována nezbytná údržba.

Zdeňka Švirlochová, odbor místního hospodářství a majetku města

Chtěla bych vědět, jak budete zjišťovat přihlášení a placení všech občanů za svoz odpadu. A jak je budete postihovat, když již z minulosti není vybrán dluh ve výši 12 mil. Kč, tak těmto neplatičům bude opět dluh narůstat a dá se říci, že odpadky též vyhazují do popelnic, které platí poctivý občané, není to nespravedlivé?

Správu místního poplatku za provoz systému nakládání s komunální odpadem vykonává oddělení správy daní a poplatků odboru ekonomického magistrátu. V příslušném programu k tomuto poplatku bude před vystavením složenek provedena kontrola přihlášených poplatníků na evidenci obyvatelstva. Všichni občané, kteří se sami nebo prostřednictvím společného zástupce domácnosti nebo nemovitosti do systému placení nepřihlásili, budou o databáze poplatníků jednotlivě zavedeni. Program je koncipován tak, že v databázi poplatníků jsou všichni občané města. Vzhledem k propojení na registr obyvatel jsou pravidelně prováděny aktualizace osob přistěhovaných, odstěhovaných, narozených a zemřelých. Pokud se týká nedoplateků z minulého období, je skutečně evidován nedoplatek ve výši cca 12 mil. Kč. V této částce je však již zahrnut předpis zvýšení poplatku za nezaplacení dluh nebo ve správné výši, který činí cca 1 mil. Kč ročně. Ročně se jednalo zhruba o 2 mil Kč, které občané za poplatek včas nezaplatili. Pro informaci to představuje



Policie ČR

Podivné miminko

Kdo si myslí, že dětský kočárek slouží pouze pro uložení dítěte, toho z omylu vyvede případ tříatřicetileté ženy z Ústí nad Labem. Ta jej mazaně využívala ke krádežím zboží. V marketu s potravinami do něj uložila celkem osmadvacet lahví fernetu a v konfekci si v něm chtěla odvézt čtyři halenky a osm triček. Při první krádeži byla chycena a mohla být potrestána za přestupek. Nedala si však říci a akci zopakovala. Způsobená škoda přesáhla v součtu sedm tisíc korun. Tím povýšila na trestný čin. A za to už jí hrozí trest dvou let vězení.

S peněženkou raději do kapsy

Odkládat věci při vyplňování písemností u přepážky na poště je značně riskantní. O tom se přesvědčila šestačtyřicetiletá žena z Děčína, když tuto chybu udělala, a přišla tak o peněženku se čtyřmi platebními kartami a pár stovkami v hotovosti. Lapkou byl osmatřicetiletý muž, který stál za ní a využil nestřeženého okamžiku. Policisté nezaháleli a na základě několika indicií zloděje vypátrali. Teď má na krku podezření z neoprávněného opatření platebního prostředku, a to ve zkráceném přípravném řízení. Lze očekávat trest odnětí svobody až na dva roky.

Napil se a skončil s autem v potoce

Do dlouhého seznamu řidičů, kteří doplatili na to, že podcenili nebezpečí alkoholu za volantem, se zapsal čtyřiařdvacetiletý muž z Děčína. Ve stavu vylučujícím způsobilost usedl za volant a malér na sebe nenechal dlouho čekat. Jeho jízda skončila v Ludvíkovících tím, že v zatáčce narazil do svodidla, díky čemuž sjel do kamenného koryta potoka. Ten naštěstí neznečistil. Způsobil tím škodu za třicet tisíc korun. Při dechové zkoušce mu policisté naměřili přes jeden a půl promile. Za ohrožení pod vlivem návykové látky mu mohou hrozit až tři roky odnětí svobody.

Peníze se zasekly na půli cesty

Osudovou chybu udělala pražská firma, když si najala devětatřicetiletého muže z Děčína. Ten měl pro ni za úplatu vybírat peníze za nájem nebytových prostor. Svůj úkol si plnil, ale nedotahoval jej do konce. Poslední fázi úkolu v podobě odevzdání splátek svému mandantovi vynechával, což mělo za následek kumulaci korunek v jeho kapse. Na úkor svého chlebodarce se tak obohatil o čtyři sta sedmdesát tisíc korun. Děčínské policisté muže na základě údajů poškozených a svědků vyhledali a následně mu sdělili obvinění. Vykutálenému mandataři hrozí trest odnětí svobody až na tři léta.

cca 8 % z celkového ročního předpisu poplatku. Nedoplatky jsou evidovány zejména vůči osobám, které se ve městě fakticky nezdržují, resp. se zdržují na jiných adresách, než je jejich místo trvalého pobytu dle evidence obyvatel. V těchto případech je velmi komplikované doručování písemností těmto osobám i následné vymáhání nedoplateků. U občanů, kteří pobírají sociální dávky, se snažíme jednat o provádění pravidelných splátek přímo při vyzvednutí sociálních dávek v pokladně města. Takto již byl za poslední rok inkasován téměř 1 mil. Kč. Všem občanům, kteří poplatek nezaplatili, jsou zaslány platební výměry na nedoplatek, který se zvyšuje až na trojnásobek. Ročně vydáváme téměř 10 tisíc platebních výměrů na nedoplatek včetně zvýšení poplatku za nezaplacení včas. Jedná se o tzv. daňové nedoplatky, které lze vymáhat až 20 let, nejsou proto v žádném případě promlčeny, jak se někteří dlužníci domnívají. Pokud občané po obdržení platebních výměrů ani po předexekuční výzvě nedoplatek nezaplatí, je přístupováno k daňové exekuci. Ročně vydá odbor ekonomický na tomto úseku až 400 exekučních příkazů na srážky ze mzdy, důchodu nebo peněžních prostředků na účtech dlužníků. Nedoplatky jsou rovněž postupovány k vymáhání okresnímu soudu nebo exekutorskému úřadu, kdy dochází k významnému zvýšení pohledávky o exekuční náklady.

Zdeňka Čecháková, vedoucí oddělení správy daní a poplatků

Kdo má na starosti „propadající se chodníky“. Již v loňském roce jsem upozorňovala na konkrétní místo (konečná MHD Želenice směr dolů u kanálu), ať se tam jde podívat někdo odpovědný co zima a údržba chodníků s tímto propadem udělala, je to otázka času, kdo se tam zraní, nebo dokonce propadne.

Stav chodníku jsme prověřili. Domníváme se, že tato závada (propad chodníku) je způsoben závadou na zařízení ve správě SčVK a.s. (propad u kanalizační šachty), proto jsme ji postoupili tento podnět. Dopravní značení bylo ze strany TS Děčín, a.s. neprodleně osazeno.

Petr Michajličenko, oddělení správy pozemních komunikací města

Chmelnice skokanem ve sběru tetrapaků

Děčín - Osmsetčtyřicet kilogramů, to je výsledek březnového sběru tetrapaků. Jedná se zatím o třetí nejvyšší odevzdanou hmotnost od roku 2008.

Jen pro srovnání: vůbec nejvyšších hodnot bylo dosaženo v prosinci roku 2008, kdy se odevzdalo 1.030kg, pak v dubnu roku 2009, kdy se odevzdalo 1.020kg tetrapaků a teď, kdy pracovníkům sběrné firmy prošlo rukama 840kg odevzdaných ve 368 pytlích. I toto číslo je příznivé, protože poukazuje na účinnou snahu domácností šetřit sběrnými pytlíky a plnit je efektivně. Například ve srovnatelném období loňského roku totiž bylo odevzáno také slušných 780 kg, na jejich sběr se ale spotřebovalo 563 pytlů. V průběhu roku pak město postihl jejich nedostatek.

Skokanská pochvala patří Chmelnici, která za únor neodevzdala pytel žádný, za březen hned sedm. O šest pytlů navýšilo oproti únoru také Nové Město a o čtyři Folknáře. V absolutním počtu odevzdaných pytlů vede samozřejmě Letná (76), v závěsu Nové Město (53), o třetí příčku se dělí Děčín I, Podmokly a Bynov (29), v přepočtu odevzdaného množství na jednoho obyvatele jsou na prvním místě Čechy (1), následovány Václavovem (0,0587) a Hořticemi nad Labem (0,0556). Podrobné výsledky jsou k dispozici na www.mmdecin.cz pod odkazem Životní prostředí.

Oranžové pytle na sběr tetrapaků jsou zdarma k dispozici na recepcích obou budov magistrátu. Další termíny pro odevzdání pytlů k nádobám na třídění jsou: 4.4., 2.5., 6.6., 4.7., 1.8., 5.9., 3.10., 7.11., 5.12. Zapomnětlivci, kteří nestihnout pytle odložit k nádobám na třídění včas, je mohou odevzdat přímo ve sběrnách Kovošrotu, a to ve Fügnerově ulici v Děčíně a ve Slepé ulici v Chrochvicích. (bara)



Domino podporuje městský útulek



Staré Město - Domino opět po roce navštívil Městský útulek Děčín.

„Všichni se na návštěvu útulku moc těšili. Jako správní hosté jsme nepřišli s prázdnou a donesli jsme pro opuštěná zvířátka nějaké pamlsky, hračky a také látkové pytlíky pro kočky, které jsme společně s našimi klienty ušili na přání zaměstnanců útulku, aby se při transportu autem neporanili.“ uvedla ergoterapeutka Jitka Studená. Paní Jahelková klienty ochotně provedla areálem a seznámila je s denním provozem útulku a s osudy jeho zvířecích obyvatel čekajících na nový domov. Městský útulek Děčín pořádá také besedy na témata týkající se informací o útulku, péči o domácího mazlíčka, správném zacházení se zvířaty, výcviku psů atd. „Při naší návštěvě jsme se dohodli, že k nám zaměstnanci útulku také zavítají a pomohou nám rozšířit znalosti o životě našich chlupatých přátel, které by měl vědět a řídit se jimi každý.“ doplnila Jitka Studená.

Sprejer strážníkům neutekl



Děčín - Obvinění z trestného činu poškození cizí věci čeká třicetiletého muže z Prahy, kterého se podařilo zadržet děčínským strážníkům.

Muž sprejem postříkal nově omítnuté sloupy nedávno opravené části Nového mostu v Děčíně. Sprejera se podařilo zadržet díky všímavosti kolemjdoucích, kteří na vandala včas upozornili.

„Na linku 156 nám bylo občanem nahlášeno, že se v prostoru pod Novým mostem pohybuje mladík v kratasech a tmavé mikině. Podle oznamovatele postříkal sprejem sloup mostu a poté odešel směrem k východnímu nádraží,“ uvedl

ředitel děčínské městské policie Marcel Horák. Na místo oznámení byla okamžitě vyslána hlídka strážníků, které se podařilo muže odpovídacího popisu jen několik minut po přijetí oznámení zadržet.

„Jednalo se o třicetiletého muže z Prahy. Ve chvíli zadržení měl ruce od barvy a v ruce sprej se stejnou barvou. Sprejem poničil celkem tři sloupy, k čemuž se strážníkům přiznal. Vzhledem k tomu, že v daném případě jde o podezření ze spáchání trestného činu, byla na místo přivolána hlídka Policie ČR, která si událost převzala k dořešení,“ dodal ředitel.

(tp)

Zajímají vás sociální služby v Děčíně?

Nyní máte možnost zúčastnit se rozhodování o jejich rozvoji v příštích letech.

STATUTÁRNÍ MĚSTO DĚČÍN vybízí občany města k připomínkování 2. KOMUNITNÍHO PLÁNU SOCIÁLNÍCH SLUŽEB města Děčína na období let 2010 - 2013

Materiál, který můžete doplnit o své názory a doporučená řešení je NÁVRHEM 2. KOMUNITNÍHO PLÁNU SOCIÁLNÍCH SLUŽEB ve městě Děčíně na období let 2010 - 2013.

Proces připomínkování bude probíhat

od 19.dubna do 14.května 2010

Na připomínkovacích místech na recepcích obou budov magistrátu města, ve studovně městské knihovny a na webových stránkách města jsou k dispozici návrhy cílů a opatření 2. komunitního plánu sociálních služeb a připomínkovací formuláře. K dalšímu zpracování budou přijímány pouze připomínky na připomínkovacím formuláři v písemné podobě nebo přijaté elektronickou poštou.

Pokud budete potřebovat další informace, kontaktujte nás.

*Péče o seniory: Bc. Petr Novotný, tel. 412 593 169
Péče o osoby se zdravotním postižením: Mgr. Kateřina Fiedlerová, tel. 732 599 451
Péče o rodiny v krizi: Mgr. Michaela Houdová, tel. 724 738 211
Péče o osoby v krizi: Bc. Marek Hošek, tel. 412 510 259
e-mail: dagmar.vavrova@mmdecin.cz*



Statutární město Děčín
Odbor sociálních věcí a zdravotnictví
Mírové náměstí 1175/5
405 38 Děčín 4



PŘIPOMÍNKOVACÍ FORMULÁŘ 2. KOMUNITNÍHO PLÁNU SOCIÁLNÍCH SLUŽEB MĚSTA DĚČÍNA NA OBDOBÍ 2010 - 2013

Připomínku zpracoval: (vyplňte hůlkovým písmem)

Jméno a příjmení, titul:

Adresa:

Kontakt (tel./e-mail):

Datum:Podpis:

Oblast sociální pomoci: (zakroužkujte)

1. péče o seniory
2. péče o osoby se zdravotním postižením
3. péče o rodiny v krizi
4. péče o osoby v krizi

Připomínka se vztahuje: (zakroužkujte)

I. k cíli číslo:

II. k jednotlivým opatřením číslo:

- A. k názvu opatření
- B. k charakteristice opatření
- C. k předpokládaným dopadům opatření
- D. k předpokládané výši finančních nákladů na realizaci opatření
- E. k předpokládaným finančním zdrojům
- F. k předpokládanému počtu klientů
- G. k organizacím podílejícím se na naplnění opatření

III. k rozšíření cíle či opatření

IV. k procesu připomínkování

V. ostatní

Posouzení naléhavosti připomínky:

(Zakroužkujte dle svého subjektivního posouzení. Číslo koresponduje se známkovacím systémem ve škole. 1 hodně naléhavé – 5 nejméně naléhavé.)

1 2 3 4 5

Připomínky zasílejte na adresu:

Statutární město Děčín
Odbor sociálních věcí a zdravotnictví
Mírové náměstí 1175/5
405 38 Děčín 4

Březiny přivezly bod, Junior doma nezaváhal

Fotbal – Dva celky z Děčína hrající oblastní fotbalové soutěže měly na programu další mistrovské zápasy a ani jeden neprohrál.

Druhý celek I. A třídy doma nasázel vzpurné Jiskre Velké Březno šest branek a připsal si tři body. Vedoucí tým I. B třída Březiny přivezly z Vaňova „jen“ bod.

Junior Děčín – Velké Březno	
6:3 (4:1)	
Domáci předvedli skvělou první půlhodinu po které vedli 3:0. Pak trochu polevili, zejména v úvodu druhé části, a hosté zápas zdramatizovali, když se přiblížili na rozdíl jednoho gólu. Víc jim ale Junior nedovolil a dovedl duel do zdárného konce. „V kabině jim říkám, že je rozhodnuto a že se nemají hnát někam dopředu. A co udělají při příchodu na hřiště? Přesně to opačně. Jinak jsem ale s výsledkem samozřejmě spokojený. Podali jsme soldini výkon, asi takhle by to mělo vypadat,“ řekl trenér děčínského celku Pavel Horáček.	
Branky: Horký 2, Matějka, Pecha, Folprecht	

z PK, Filipec z PK – Zabloudil 2, Martínek. ŽK 2:4. ČK 0:1. 180 diváků, řídil Míč. Junior Děčín: Beneš – Horáček (64. Pařízek), Veigend, Folprecht, Stach – Pecha (81. Filipec), Bárta, Hloušek, Matějka – Horký (80. Oršula), Betyár.

fotbal • I.A třída sk. A - muži	
1. Krupka	16 11 5 0 40:10 38
2. Jun.Děčín	16 11 2 3 42:24 35
3. Milešov	16 9 2 5 36:28 29
4. Modlany	16 8 4 4 40:25 28
5. Pokratice	16 6 6 4 33:27 24
6. Jilové	16 5 8 3 26:19 23
7. Mojžíř	16 6 4 6 39:27 22
8. Libouchec	16 6 3 7 36:38 21
9. Šluknov	16 5 6 5 22:24 21
10. Přestanov	16 4 6 6 22:38 18
11. Rumburk	16 4 3 9 20:33 15
12. V.Březno	16 3 3 10 30:53 12
13. ČKopisty	16 3 2 11 21:35 11
14. Soběchleby	16 2 4 10 25:51 10

Union už nevede, ale má zápas k dobru

Fotbal – V uplynulém kole okresní fotbalové Jopa II. třídy prohrál do té doby vedoucí Union Děčín na hřišti v Krásné Lípě a přenechal tak vedení Malšovicím. Má ale zápas k dobru.

Druhý zástupce města Děčín v této soutěži Spartak Boletice, zdolal po boji na vlastním hřišti Velký Šenov.

Jopa II. třída - 16. kolo
Markvartice – Mikulášovice 3:4 (1:3) Sajdl, Labuda z PK, Šafránek – Vichterey, Soukup, Linhart, Šimek. ČK: Šafránek – Kestner, Šimek. 70 diváků.

Spartak Boletice – Velký Šenov 4:3 (0:2) Havlín 2, Šindelář 2 – Fišer 2, Hykš. 90 diváků.

TJ Krásná Lípá – Union Děčín 2:1 (0:0) Roubiček 2 (1× z PK) – Bedrníček z PK. 70 diváků.

Český lev Těchlovice – FK Malšovice 0:1 (0:1) Dědič. ČK 0:1 (Tyl). 90 diváků.

Horní Podluží – Jiríkov 5:3 (2:0) Drátovník 3 (1× z PK), Peleška 2 – Škvor, Šikýř, Häusler. 80 diváků.

TJ Dolní Habartice – FK Dolní Poustevna 0:4 (0:2) Karpišek 2 (1× z PK), Gläser, Suk. 60 diváků.

Velká Bukovina – Šluknov B 1:0 (0:0) Savčuk. Vyloučen: Dvořák (Šluknov). 120 diváků.

fotbal • II. třída - muži	
1. FK Malšovice	16 11 3 2 44:22 36
2. UNION Děčín	15 11 3 1 41:20 36
3. Dolní Poustevna	14 11 1 2 48:18 34
4. FK Těchlovice	16 8 4 4 32:18 28
5. Sp. Jiríkov	15 6 5 4 38:33 23
6. Horní Podluží	15 7 1 7 36:37 22
7. Sp. Boletice „A“	16 6 3 7 32:30 21
8. Mikulášovice	16 6 3 7 37:41 21
9. Krásná Lípá	16 6 2 8 30:35 20
10. SK Velký Šenov	16 5 3 8 35:36 18
11. Dolní Habartice	16 4 1 11 16:46 13
12. Velká Bukovina	14 3 3 8 30:43 12
13. SK Markvartice	15 3 3 9 30:44 12
14. Šluknov „B“	14 2 1 11 13:39 7

Prohrála jen Lokomotiva

Fotbal – V nejnižší fotbalové soutěži děčínského regionu III. třídě se v uplynulém kole z celků z Děčína nedařilo pouze Lokomotivě, která doma prohrála po boji s Valkeřicemi.

Naopak zadařilo se béčku boletického Spartaku, které celkem nečekaně importovalo po přestřelce tři body ze Chřibské. FC Děčín podal také solidní výkon a vyhrál v Bynovci.

III. třída - 16. kolo
Loko Děčín – TJ Valkeřice 2:3 (1:1) Hř. Union. Veselý z PK, Novák – Huml 2, Roller. 40 diváků.

SK Verneřice – Tatran Rybníště 1:1 (0:1) Horejš – Novák. ČK 1:0 (Drbal). 50 diváků.

Jiretín p. J. – SK Dobkovice 0:2 (0:1) Odstřil, Hammer. ČK 1:0 (Král). 60 diváků.

Staré Křečany – Starý Šachov 2:1 (0:0) Richter za hosty. 60 diváků.

FK Multitex Huntířov – SK Prysč 0:3 (0:2) Novák, Hazdra, Bělík. 60 diváků.

FK Chřibská – Spartak Boletice B 4:5 (3:4) Vindyš 2, Hriadel Štefan, Eliáš – Jindra 3, Čermák, Gallerach. 140 diváků

Nejúspěšnější byl nejmladší účastník výpravy

Běh – Členové oddílu Marathon Děčín rozhodně nezaháli a naposledy se zúčastnili závodů v Sosnové u České Lípy.

Za zmínku stojí především vítězství Vojty Plačka v kategorii starších žáků na 1800 m (7:20). Josef Procházka dosáhl na devítikilometrové trati pěkný čas 34,09 (7. místo v kat. muži A) a Tomáš Plaček uběhl stejnou trasu za 40,57 (8. muži B).

Karate - Stejně jako to první, konalo se i druhé kolo Národní poháru v Ústí nad Labem a karatisté Sport Relaxu si opět vedli namíru úspěšně, když získali 24 medailí.

„Z toho bylo pět zlatých, sedm stříbrných a 12 bronzových,“ pochlubil se trenér děčínské výpravy Milan Veselý a ještě dodal: „V celkovém počtu nasbíraných bodů nás opět jako v prvním kole předstihl pouze ústecký Sport Union, a to opět těsně jen o tři body.“

Kata: Na zlatém stupínku z kata stáli mladší žák Milan Hájek, starší žák Lukáš Pevný a dorostenkyně Tereška Zlatohlávková. Stříbro si odvezli mladší žák Kryštof Zlatohlávek, dorostenkyně Tereška Bittnerová, junior Jan Racek a za ženy Boženka Pavlasová. Bronzové medaile přidali mladší žák Milan Zitko, mladší žačka Dorota Blechová, starší žák Daniel Razák a

Vaňov - Březiny
1:1 (0:0)

„Měli jsme vyhrát. Vytvořili jsme si ve druhé části čtyři tutovky, dali ale jen jeden gól. Domáci nakonec vyrovnali v poslední minutě utkání z penalty,“ ohlédl se za zápasem trenér Březin Vladimír Puncman a dodal: „Je to pro nás ztráta, ale ne zase až tak citelná, přece jen jsme přivezli bod ze hřiště soupeře.“

Branku Březin dal Pařez. Březiny: Stejskal – Brousil, Pařez, Majerik, Saska – Rajniš, Čapek, Kořínek, Wenzel – Culek, Sobotka. Strídali: Janda, Wirkner.

fotbal • I.B třída sk. A - muži	
1. Březiny	16 12 2 2 59:20 38
2. Petrovice	16 9 4 3 44:28 31
3. Srbice	16 8 5 3 36:32 29
4. Chuderov	16 8 4 4 36:36 28
5. Trnice	16 7 5 4 29:24 26
6. Chlumec	15 7 3 5 35:27 24
7. Svádov	16 5 6 5 22:22 21
8. Pavly	16 6 3 7 24:38 21
9. Chabařovice	16 6 2 8 32:35 20
10. Č.Kamenice	16 5 4 7 23:32 19
11. Vaňov	16 5 3 8 37:40 18
12. Benešov	16 5 2 9 27:33 17
13. Heřmanov	16 2 5 9 29:45 11
14. Liběšice	15 2 0 13 18:39 6

Střelci se velmi činili

Futsal - V uplynulých kolech okresních futsalových soutěží padlo neuvěřitelných sto patnáct branek, což činí průměr téměř deset gólů na jeden zápas.

Jinak se v obou soutěžích příliš překvapení neurodilo, vítězili především favorité a v tabulkách se tedy nic významného neudálo.

Okresní přebor – 13. kolo
Bílý Hvezda B – Rozmetadlo Malá Veleň 2:2 (2:1) Tyl, Zuček – Věrek Růžička, Culek. Jamajka – Nota 7:2 (2:1). 2 Pavel Štěpnička, 2 Košnar, Valštýn, Hampl, Duspiva – Němec, Stanov.

Slovanka – Krásný Studenec 2:8 (0:2) Brouček, Chaloupka – 4 Timofij, 3 J. Murych, Navrátil.

De Východ. – Jilové 7:6 (1:2) 2 Zápotocký, 2 Veselý, 2 Bablík, Hloušek – 3 Huček, Bártko, P. Lopusán, Michalec.

Huntířov – Alcan 17:3 (6:1) 7 Rojko, 4 Pova, 3 Kožár, 3 Němec – 2 Ferko, Majerík. Sr. Kam. – DeCe Comp. 0:2 (0:1). P. Muller, Nedvěd.

I. A třída – 17. kolo
Rudá Hvězda – Hezouni 5:4 (1:2) 3 Filipi, Nidr, Zvolský – 2 Ondřej Barilla, Pomichal, Masojídek.

Bílý Balet C – Bělá B 2:6 (1:4) Šupka, Zíval – 3 Mrnka, 2 Luka, Sluták.

Pop Servis – El Clásico 10:1 (3:1) 3 Dvořák, 2 Tomáš, 2 Gurský, Starman, Hammer, Schroll – Trnka.

Chrochvice – Gunners 0:11 (0:5) 4 Havlíček, 3 Petr Špringer, 2 Rangel, Staněk, Voďička.

Boletice – Tull. Dew 8:3 (4:1) 2 Michal Burian, 2 Jahoda, 2 R. Kalaš, 2 Plozsa – Dušan Korselt, Libal, Blatný.

Srbská Kamenice B – SČP 1:6 (0:3) (Hunčovský – 3 Kirilev, 2 Zdeněk, Šmahel. (pb)



UHelné SKLADY
ČESKÁ KAMENICE
www.uhlick.cz

LEDVICKÉ UHLÍ • PÍSKY • ŠTĚRKY
ČERNÉ UHLÍ • KOKS • BRIKETY

JARNÍ SLEVA UHLÍ

412 510 489

731 570 876 • 731 570 867

provozovna
DĚČÍN - KŘEŠICE

MOŽNOST VYKLÁDKY
DOPRAVNÍM PASEM

Z mistrovství ČR v silovém trojboji strážník přivezl bronz



Vzpírání - Výborné třetí místo si z Mistrovství České republiky v silovém trojboji odvezl Karel Válek, který závodil za Sportovní klub Městské policie Děčín.

Turnaj se konal 3. dubna v kongresovém sále sportovního centra v Nymburku a Válek zde zopakoval svůj vynikající výkon z nedávného Mistrovství Čech, kde získal zlatou medaili. „Začátek soutěže mi úplně nevyšel a po nevydařených dvou pokusech ve dřepu a pouze jednom platném základním pokusu s váhou 270 kg se začaly medailové pozice hodně vzdalovat. Ve druhé disciplíně silového trojboje, bench-pressu, jsem se začal i po psychické stránce cítit lépe a to díky úspěšnému pokusu na váze 195 kg, který mi vynesl tzv. malou bronzovou me-

daili,“ uvedl Válek. V poslední disciplíně, mrtvém tahu, zvládl děčínský závodník 265 kg, a to nakonec rozhodlo o zisku třetího místa.

„Průběh soutěže nebyl úplně podle mých představ, hlavně co se týče silových výkonů. O to víc si těchto medaili vážím, protože byly opravdu vydržené. Po této soutěži si na chvíli odpočinu a začnu se znovu připravovat na sou-těž družstev, která se bude konat na podzim v Mělníku, kde se nám snad podaří postoupit z národní ligy do extraligy mezi nejlepší druž-stva. Za podporu v dosavadním snažení patří velké poděkování vedení Městské policie Dē-čín, firmě Gerton, s.r.o., Ludku Rázovi z centra alternativní medicíny a mému trenérovi Duša-nu Jasovskému,“ dodal Válek.

Zveme Vás na procházky Děčínskem s Vaším pejskem!

Procházka: Děčínský Sněžník

Délka: cca 7 km (3 hodiny), středně obtížná trasa
Trasa: : Děčín Bynov (po červené) – Pod Koňskou hlavou – Děčínský Sněžník – Děčín Bynov (po žluté a červené)
Popis: Trasa začíná v děčínské části Bynov, kde najdeme červenou turistickou trasu. Stále po ní mírně stoupáme lesními pasážemi až na rozcestí Pod Koňskou hlavou a přímo přes horu Koňská hlava na vrchol Děčínského Sněžníku, kde se kocháme výhledem do kraje z rozhledny. načku.

Odtud se pustíme po žluté turistické značce směrem k Jeskyni pod Sněžníkem, kde se žlutá značka přirozeně napojí na lesní cestu,





SOUTĚŽ!
DO 28.2.

Vyhrajte velký
barel na krmení
pro Vašeho pejska!

Jak se jmenuje to nejlepší z přírody pro Vaše miláčky? Znáte přírodní řadu krmiv Hill's?

Odpověď je:
a, Hill's Vita Food b, Hill's Nature's Best c, Hill's Natura Light

Správnou odpověď najdete na www.avet.cz



SOUTĚŽ!
DO 28.2.

Správné odpovědi zasílejte na:
A-VET s.r.o. Plzeňská 169/240, 15000 Praha 5

Jméno

Příjmení

Ulice, ČP.

Město, PSČ.

a

b

c

Ze správných odpovědí budou losováni 3 výherci

Z ME přivezli zlato a stříbro



Karate - V německém městě Bochum se konalo Mistrovství Evropy JKA a netradiční prostor Jahrhunderthalle přivítal početné startovní pole závodníků z řad juniorů a senioreů i příjemnou návštěvu publika, která se s blížícím se finálovým blokem zvyšovala.

Těto vrcholné akce se samozřejmě zúčastnila i česká výprava, ve které figurovali i borci děčínsko-českolipského karate klubu Sport Relax.

Klání začalo eliminačními koly kategorií kata juniorů a juniorek. Zde si nejlépe vedl Adam Zdobinský, který svými výkony potvrdil svou účast v semifinále a později i ve finálové čtyřce. V seniorech si Jan Drobeček proklestil cestu do semifinále a následně postoupil až do večerního finále. Ondřej Samek a Jakub Kolek si smolně vylámali zuby v eliminačních kolech na domácích reprezentantech. V soutěži Kata týmů měla Česká republika seniorský tým postavený z Drobečka, Kolka a Zdobinského, kteří po získání tří juniorských titulů v řadě měli těžkou pozici kvůli přechodu do vyšší věkové seniorské kategorie. Poradili si s ní však dobře a postoupili do medailových bojů. Finálové odpoledne v nabitě Jahrhunderthal- le mělo tedy trojici českých finálových účastí. Jako první bojoval o medaile Adam Zdobin- ský, který i přes zranění kloubního pouzdra, které si přivodil při kumite, zacvilil vynikající Gojushiho Sho. Zřejmě i díky nevýhodné první startovní pozici se mu však nepodařilo obhájit své loňské prvenství a skončil na po- někud smolném čtvrtém místě. Medailovou chuť české reprezentace tak zpravil až Jan Drobeček, když svou perfektně předvedenou a nejvýše ohodnocenou Sochin získal zlato pro české barvy.

Posledním želízem v ohni byl seniorský kata tým, do finále nastupoval až v půl desáté večer. Chlapci nastupovali opět na nepopulární první startovní pozici, kterou si zajistili čtvrtým nejlepším výkonem v semifinále. Se svou kata Gojushiho Sho ale dokázali, že lze zabojovat i z tohoto místa. Překonal je pouze domácí tým, a tak potom, co za sebou nechali výběr Monaka a Itálie, navázali na svou tříletou zlatou šňůru a připsali si první medailové umístění v senior- ské kategorii a to hned stříbrné. (pb)

Stanovený cíl splnili na jedničku

Basketbal – Tři kola před koncem základní části nejvyšší basketbalové soutěže Mattoni NBL zajižděl děčínský BK do Poděbrad. Na postavení hostů na páté pozici se už nic měnit nemůže, a tak děčínský celek odjížděl v sobotu do Poděbrad hlavně s cílem začít ladit formu na play off. Stanový cíl se nakonec podařilo splnit na jedničku.

Karma Poděbrady – BK Děčín
61:80 (43:51)

První čtvrtina byla dlouho vyrovnaná, její závěr se však lépe vydařil hostujícímu týmu, který si vytvořil sedmibodový náskok. Rozdíl ve skóre dokonce ve druhé čtvrtině narostl na deset bodů ve prospěch Děčína, jenže domácí se nedali a do velké přestávky

stačili snížit na 37:43. Strany se tedy měni- ly za šestibodového vedení Severočechů. Rozhodující úder děčínské party přišel ve třetím dějství. Tuto část hry vyhráli hosté o dvanáct bodů a pohodové osmnáctibodové vedení pak v průběhu poslední části navýšili na více jak dvacet bodů. V závěru už domácí jen kosmeticky upravili konečný rozdíl na devatenáct bodů.

Body Děčína: Soukup 20, Hatcher 17, Pištec-

ký 13, Alič 12, Novotný 11, Červenka 7. (pb)

basketbal • Mattoni NBL - muži

1.	ČEZ Basketball Nymburk	41	38	3	3858:2578	79
2.	Mlékárna Miltra Nový Jičín	42	37	5	3792:2981	79
3.	BK Prostějov	41	34	7	3527:2876	75
4.	BK Synthesia Pardubice	42	30	12	3471:3077	72
5.	BK Děčín	42	26	16	3376:3273	68
6.	BK Brno & Weinstein Opava	42	17	25	3363:3534	59
7.	BC Kolín	42	16	26	3382:3506	58
8.	USK Praha	42	16	26	3085:3298	58
9.	NH Ostrava	42	12	30	3175:3715	54
10.	Basketball Brno	42	11	31	3119:3384	53
11.	Karma Basket Poděbrady	42	11	31	3149:3598	53
12.	Sokol Vyšehrad	42	3	39	2427:3904	45



DĚČÍN u Tesco
tel.: 412 588 136
prodej@ford-homolka.cz

ÚSTÍ nad Labem - Všebořice
tel.: 475 316 926
homolka@ford-homolka.cz

TEPLICE - Olympia
tel.: 417 538 227
olympia@ford-homolka.cz

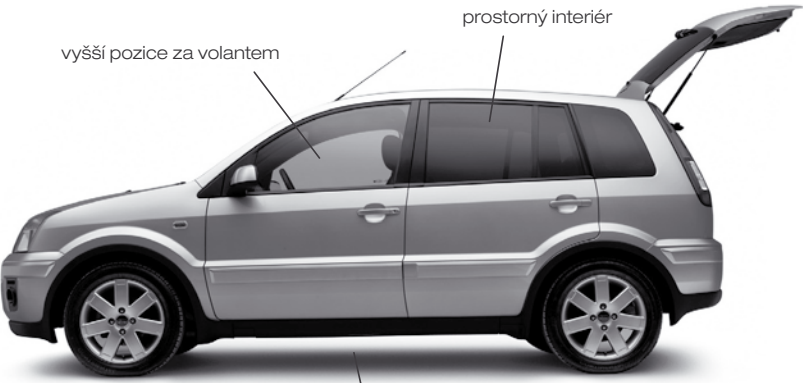
Na vrcholu evoluce.

Maximálně vybavený Ford Fusion Comfort nyní za

249 990 Kč

Hlavní prvky standardní výbavy:

- Klimatizace
- Rádio s CD přehrávačem
- Airbag řidiče a spolujezdce
- ABS
- Elektricky ovládaná přední okna
- Elektricky ovládaná a vyhřívaná zrcátka
- Dálkové ovládání centrálního zamykání
- Přední mlhová světla
- Kožený volant



vyšší pozice za volantem

prostorový interiér

zvýšený podvozek

Nyní v rámci akční nabídky jako bonus:

- Prodloužená záruka na 3 roky/60 000 km
- Sada Ebony (15" kola z lehkých slitin a vyhřívané čelní sklo) za 10 000 Kč

VÝHODNÉ LEASINGY A ÚVĚRY

tel.: 475 201 734-744
e-mail: stasny@credium.cz



Od rezervy Kladna dostali řezníci nářez

Fotbal – K dalšímu mistrovskému duelu divizní skupiny B zajižděli fotbalisté Řezuz Děčín na hřiště rezervy prvoligového Kladna do Krocěhlav. Domáci potřebují body jako sůl, proto se do duelu s Děčínem vydatně posilili áčkaři, včetně po zranění se rozehrávajícího kapitána Ondřeje Szabo.

Kladno B – Řezuz Děčín
4:0 (3:0)

Pro Severočechy to bylo těžké sousto a ještě

svých sveřenců vyložené rozladěný. „Kluci se snažili, ale soupeř byl na nás moc silný a ještě k tomu produktivní,“ uvedl Vašák.

Branky: 5. Rada, 14., 68. Svoboda, 45. Klin- ka. ŽK 1:2. Sudí Štěrba, 120 diváků. Řezuz Děčín: Chodura – Jirchář, Podolský, Novák, Červenka – Žáček, Meduna, Majer, Vlasák (55. Kurty) - Líbal (70. Marguš), Demčenko. (pb)

fotbal • divize sk. B - muži

1.	Jimmy	20	17	1	2	58:13	52
2.	Chomutov	20	14	2	4	36:19	44
3.	Český Brod	19	12	1	6	29:30	37
4.	Teplice B	20	11	2	7	43:24	35
5.	Brozany	19	10	4	5	37:19	34
6.	Admira Praha	20	11	1	8	39:26	34
7.	Litvínov	20	9	4	7	37:37	31
8.	Přední Kopanina	20	8	4	8	24:29	28
9.	Čelákovice	19	7	4	8	22:31	25
10.	ŘEZUZ DĚČÍN	20	7	4	9	27:40	25
11.	Most B	20	8	1	11	23:37	25
12.	Sokolov B	20	5	7	8	28:33	22
13.	Kladno B	20	6	2	12	26:29	20
14.	Vlémov	19	5	3	11	22:39	18
15.	Chodov	20	2	6	12	16:36	12
16.	Rakovník	20	2	2	16	20:45	8

V azylu se florbalistům dařilo

Florbal – Třetiligový mužský tým FBC DDM Děčín sehrál další dvě utkání 3. flor- balové ligy ve Varnsdorfu, kde samotný tur- naj děčínský klub pořádal, jelikož ve svém městě halové zázemí nenajde.

Florbalisté Děčína měli co napravovat z minulých dvou kol, kde ztratili pět drahocen- ných bodů.

FBC DDM Děčín – Vipers Most B 10:6 (2:5, 4:0, 4:1)

V prvním utkání nechtěl Děčín opět ztratit body s Mostem. Po první třetině to ovšem vypadalo na pravý opak. Děčín prohrával 5:2, přestože nehrál špatně. Po první přestávce ovšem Děčané rozpoutali peklo a tvrdý zápas otočili čtyřmi góly v řadě. Ve třetím dějství navázali stejně a soupeře nakonec porazili

10:6. Branky Děčína: 2 Telingr, 2 Nořinský, 2 Kotík, 2 Bořuta, Štěpánek, Hora J.

FBC DDM Děčín – Podbořany
17:0 (7:0, 6:0, 4:0)

Ve druhém utkání si Děčín měl nahnat skóre na posledních Podbořanech. V trénin- kovém tempu si Děčín s chutí zastrřel a sou- peře, který nekladl moc odporu doslova de- klasoval. Děčín tak napravil bodové zaváhání z minulých kol. Příští utkání Děčané odehrají 18. 4. v Turnově, kde se odehraje derby s Ústím. Branky Děčína: 4 Kulač, 3 Hora J., 2 Buriánek, 2 Nořinský, 3 Kotík, Bořuta, Hora T., Tomášek.

FBC DDM Děčín: Miško – Bořuta, Telingr, Štěpánek, Šedivý, Kotík, Nořinský, Tomášek, Kulač, Hora J., Hora T., Buriánek, Kozák. (pb)

Příhonská přivedla reprezentaci k šestému místu

Korfbal - V holandském Leeku se na po- čátku dubna konal již 15. ročník junior- ského světového poháru národních korf- balových výběrů do devatenácti let.

Kapitánkou českého celku byla Michaela Příhonská, hráčka děčínského korfbalového klubu TKC. Michaela reprezentovala Českou republiku již po několikáté, loni se například zúčastnila i Světových her v konaných v Ka- oshungu na Tchajwanu. V Leeku dovedla reprezentaci ČR na šestou příčku a my jsme ji krátce vyzpovídali.

Je šesté místo úspěchem, nebo jste měli větší ambice?

„Určitě je to úspěch oproti loňskému roku, kdy jsme skončili až devátí. Naším hlavním cílem bylo udržet se v první polovině výsled- kové listiny a to se povedlo.“

Jaké byli přípravy na turnaj?

„Příprava na turnaj probíhala několik dní před odjezdem, kdy jsme měli soustředění se seniorskou reprezentací. Hlavním cílem bylo sehnání a získání více informací od svých nových spoluhráčů a trenérovi, který se snažil skloubit několik herních stylů. Sehráli jsme dva přípravné zápasy proti zkušenějším hráčům ze seniorského výběru, kteří na nás hráli různé taktické útoky i obranu.“

Jak jsi se ke korfbalu dostala?

„Docela náhodou. Bylo to ještě na základní škole v Bynově, kde se konala prezentace. Líbilo se mi to a chtěla jsem to alespoň vy- zkoušet, a tak ještě s kamarádkou jsme se přihlásili do TKC Děčín, kde působím do dnes.“

Informace o náboru do TKC Děčín najdete na www.tkcdecin.cz. (dr, pb)

Jediný bod zařídil brankář

Fotbal - nepříliš úspěšné období mají za sebou mladé fotbalové celky děčínského Junioru. Divizní žáci nestačili v hlavním městě na rezervu Sparty, dorostenci hráli v Krajském přeboru na hřišti ve Štětí, odkud přivezli pouze jeden bod a o ten se musel postarat brankář staršího dorostu Beránek.

Divize žáků

Starší žáci: Sparta Praha B – Junior Děčín 4:0. Hráči Junioru nesehráli na hřišti favori- ta špatné utkání. Neproměnili však své šance a domácí trestali každou chybu.

Mladší žáci: Sparta Praha B – Junior Dē- čín 8:0. Děčínský Junior neměl proti vedou- címu celku soutěže žádnou šanci a inkasovali osm branek.

Krajský přebor dorostu
Starší dorost: Štětí – Junior Děčín 1:1. Junior měl ve vyrovnaném zápase více šan- ci, ale do vedení šli přeci jenom domácí po jediné chybě obrany hostů. Remízu a bod pro Junior tak zachránil v poslední minutě zápasu brankář hostí Beránek, který se vydal do pokutového území domácích a dal gól hlavou po rozehraném rohu.

Mladší dorost: Štětí – Junior Děčín 3:0. Děčín odjížděl k zápasu bez pěti nemocných hráčů a vydržel hrát vyrovnanou partii pou- ze první poločas. (pb)

▼ kam za sportem

so 24. 4. • 15:00 • fotbal • I.B třída - muži • hřiště Březiny Březiny – Petrovice

so 24. 4. • 17:00 • fotbal • II. třída - muži • hřiště Boleňice Boleňice – Mařovice

ne 25. 4. • 17:00 • fotbal • I.A třída - muži • městský stadion Junior Děčín – Libouchec

ne 25. 4. • 17:00 • fotbal • III. třída - muži • hřiště Bynov Loko Děčín – Rybníště

Město DĚČÍN
ZPRAVODAJ

Vydavatel: Statutární město Děčín - Magistrát města Děčín IV, Mírové náměstí 1175/5, 405 38 Děčín IV • IČ: 00261238 • tel.: 412 593 111 • posta@mmdecin.cz • www.mmdecin.cz
DTP, tisk a distribuce: Natva s.r.o., Průchodní 104, 407 11 Děčín • Náklad: 25.000 ks - distribuce zdarma • Registrace: MK ČR E14498 • Inzerce: Romana Šindlerová - tel.: 774 714 777, inatva@email .cz
Redakce: Petra Tachedí - tel.: 777 200 284, natvadecin@seznam.cz • Sazba, grafika: Ladislav Neuman, natva@email.cz

www.zpravodajdecin.cz • www.mmdecin.cz

Uzávěrka: 12. dubna 2010